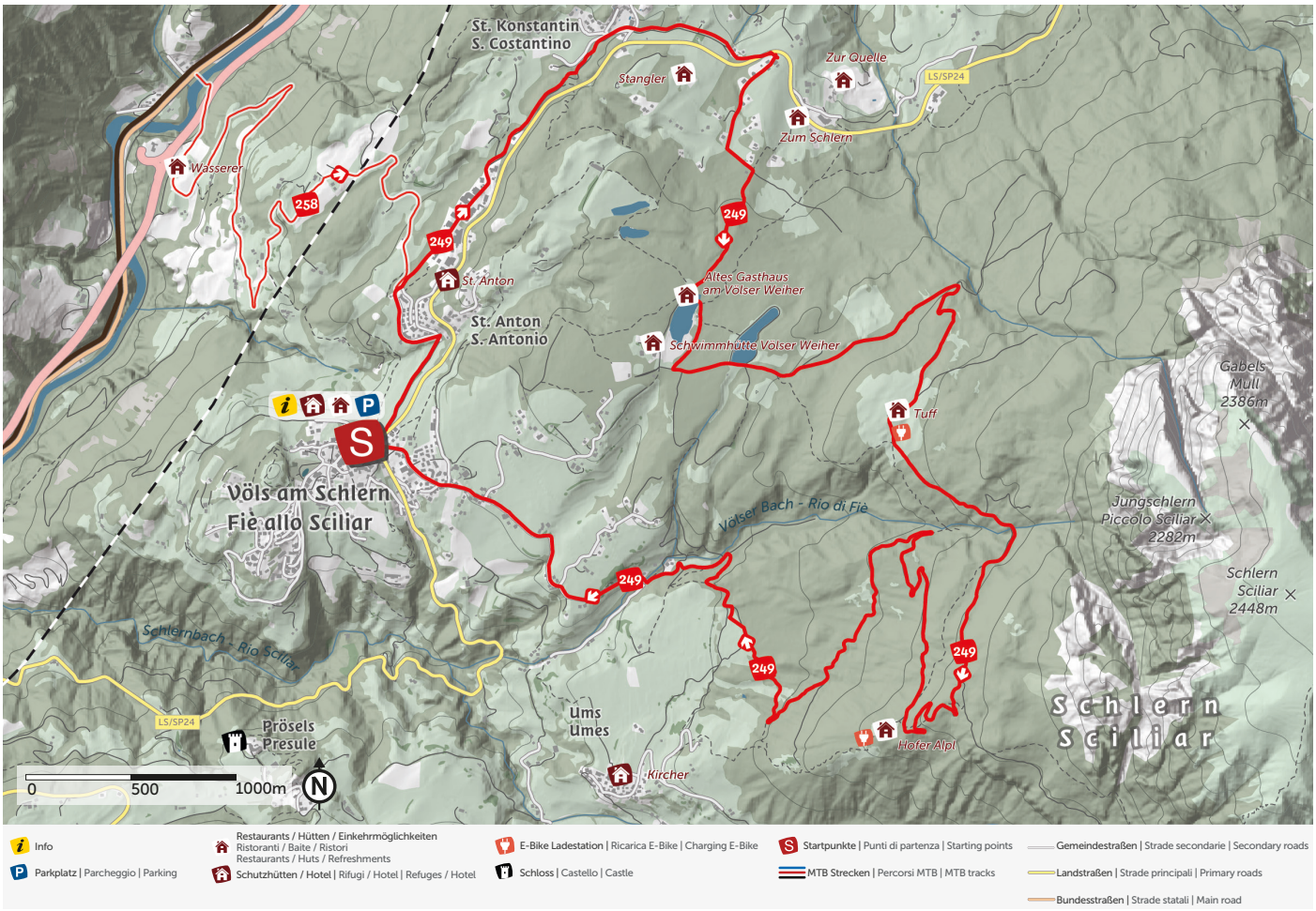
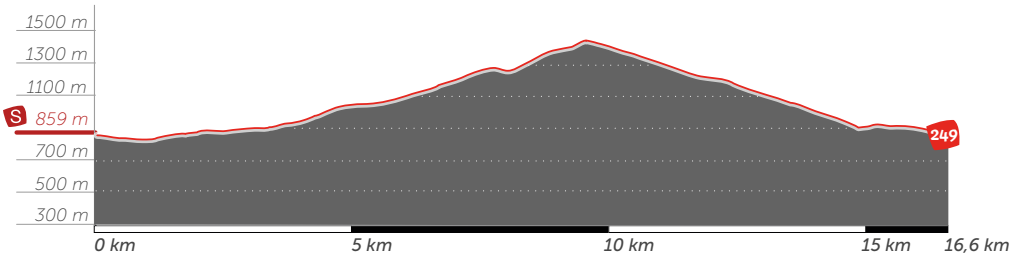
Dolomites
seiser alm
Kastelruth · Seis · Völs · Tiers

249 Hofer Alpl-Runde | Tour alla malga Hofer Alpl

16,6 km | 680 hm S Völs am Schlern | Fiè allo Sciliar





Länge Lunghezza | Lenght	16,6 km
Hm aufwärts Hm Uphill	680 hm
Hm abwärts Hm Downhill	680 hm
Höchster Punkt Punto piú alto | Highest point	1452 m
Niedrigster Punkt Punto piú basso | Lowest point	832 m

Vom Ausgangspunkt in Völs startend, führt die Tour durch St. Anton bis nach St. Konstantin abseits der Hauptstraße. Nun wird die Landesstraße überquert und es folgen die ersten Steigungen vorbei am idyllischen Völser- und Huber Weiher mit Blick auf den Schlern. Von der Tuffalm überquert die Tour den Völser Bach und ab da sind es dann nur noch wenige Höhenmeter bis zur Materialseilbahn, mit 1.452 m der höchste Punkt der Strecke. Für eine ausgiebige Rast sollten Sie sich noch gedulden, denn das Hofer Alpl liegt nur wenige Kehren darunter. Gestärkt folgen Sie dem Forstweg talwärts bis zum Hieblerhof und weiter über eine Asphaltstraße zum Ausgangspunkt zurück.

Dal punto di partenza a Fiè, il tour conduce a S. Costantino, passando per S. Antonio, lontano dalla strada principale. Quindi, si attraversa la strada provinciale e hanno inizio le prime salite, costeggiando gli idilliaci laghetti di Fiè e Huber con vista sullo Sciliar. Dalla Malga Tuff si attraversa il rio di Fiè; da qui pochi metri di dislivello separano dalla teleferica, che con i suoi 1.452 m è il punto più elevato del percorso. Per concedersi una lunga sosta si deve attendere ancora un po', poiché l'Hofer Alpl sorge qualche tornante più in basso. Dopo avere fatto il pieno di nuove energie, si segue la strada forestale verso valle fino al Maso Hiebler e poi si fa ritorno al punto di partenza su asfalto.

Beginning in Fiè allo Sciliar, this tour leads off the main road and through S. Antonio to S. Costantino, where you cross the road and take the first ascent past the idyllic Fiè allo Sciliar and Huber lakes with views of the Schlern. From the Malga Tuff mountain hut, the route crosses the Rio di Fiè, just a few metres from the freight cable car which, at 1,452 m, is the highest point of the route. You need a little patience before you can really enjoy a rest, as the Hofer Alpl is still a few bends downhill. Once you've replenished your energy, take the forest road downhill to the Hieblerhof farm and continue along the tarred road back to your set-off point.